

グランシップ出前公演

みんなのコンサート

～音と絵の世界旅行～

こくせき こ おとな たの
国籍を超えて、大人も子どももみんなで楽しむコンサート。

せかい おんがく えが
世界の音楽にのせて描くライブペインティング。

きょくもく
一曲目

・ピアノソラ：鮫

・ドビュッシー：月の光

・ライオンキングメドレー ほか



アルボス
ALBOSトリオ

(ピアノ/久米 涼子 パーカッション/古川 春美 マリンバ/望月 恵)

こんどう こうへい
近藤 康平

(ライブペインティング)

グランシップ アウトリーチ登録アーティスト。
「ALBOS」とはラテン語で「樹」という意味。3人の楽器がそれぞれ木で作られていることに由来。樹木から感じるパワーや温もりのように、心が満たされる音楽を目指している。

1975年生まれ。ライブペインティングパフォーマーとしては各種フェス・ライブハウス・セレモニーでのライブペインティングで公演をおこなう。絵描きとしては個展、服飾ブランド提供、書籍装丁、CDジャケット、舞台美術、様々な「絵」のジャンルで活動をしている。

●ソーシャルディスタンスを保つために、グループごとに座席の間を空けてお座りください。

●新型コロナウイルス感染症の影響により、本公演を中止したり、内容等を変更することがあります。必ずグランシップホームページで最新情報を確認してください。

じゆうせき
自由席

おとな 大人 1,000円 こども (高校生以下) 800円

※2歳以下は無料・入退場自由

チケット販売

お問い合わせ

●グランシップチケットセンター
TEL.054-289-9000 (10:00~17:00/窓口は平日のみ)
(土日祝はTEL.WEBのみ)
グランシップホームページからも買えます。(コンビニ引取手数料無料)
<https://www.granship.or.jp>

●菊川文化会館アエルチケットセンター
TEL.0537-37-3232 (9:00~19:00/月曜を除く)
<http://kikugawa-ael.jp/>



こうつう
交通アクセス

●JR菊川駅から約2.7km、

しずてつバス浜岡営業所行き「東名菊川」降車
(市立総合病院経由のみ「アエル入口」降車)

●東名高速道路菊川I.C.から約0.8km

2021年2月14日(日) 14:00~15:00 (13:30 OPEN) 菊川文化会館アエル 大ホール (菊川市本所2488-2)

■主催 公益財団法人静岡県文化財団、菊川文化会館アエル、静岡県
■協力 菊川市 ■後援 菊川市、静岡県教育委員会、菊川市教育委員会



CONCERTO produzido por GRANSHIP
THE CONCERT produced by GRANSHIP

ポルトガル語
Português

英語
English

Concerto para todos

~ Viagem ao mundo da arte, música e pintura ~

Ultrapassando barreiras étnicas, adultos e crianças apreciando a arte.
Desenvolver a arte visual embalados na música mundial.

Everyone's Concert

-World Travel of Music and Painting-

A concert that both adults and children can enjoy regardless of nationality.
Live painting will also be performed on the music of the world.



ALBOS Trio

(Marimba/Mochizuki Megumi, Piano/Kume Ryoko,
Percussion/Furukawa Harumi)

Kondo Kohei

(pintura ao vivo) (Live Painter)

- Assentos intercalados a fim de manter a distância social, favor compreender.
- Conforme as condições da pandemia covid 19, probabilidade de cancelamento ou alteração do programa.
Atender às informações disponíveis na home page Granship.

- Please note that each family member or friend will be asked to sit with a space between the seats of other groups for the purpose of keeping social distance.
- This performance may be cancelled or change the contents by the influence of the New Coronavirus infection.
- Be sure to check the latest information on the Granship website before visiting.

Entrada ¥1.000 Crianças até 18 anos, ¥800

※ Gratuito para crianças até 2 anos - circulação livre

Ingressos e informações

● Granship Ticket Center (10~17h)

Tel: 054-289-9000

<http://www.granship.or.jp>

● Centro de vendas do Centro Cultural Ael

Tel: 0537-37-3232

(9~19h, exceto segundas-feiras)
<http://kikugawa-ael.jp/>

Acesso

- A 2.7km da estação de trem Kikugawa, ônibus linha Hamaoka (somente linha qual passa pelo Hospital Municipal).
- A 0.8 km da saída da rodovia expressa Tomei Kikugawa.

No reserved seats/

Adults 1,000yen Children High school students and younger 800yen

※ Free for children under 2 years old on lap/ Re-entry allowed

Ticket Sales Inquiries

● Granship Ticket Center

Phone: 054-289-9000

Box office is open on weekdays 10:00-17:00

<https://www.granship.or.jp>

● Kikugawa Cultural Hall AEL Ticket Center

Phone: 0537-37-3232

(9:00-19:00 / Except Mondays)

<http://kikugawa-ael.jp/>

Access

- Approximately 2.7km from JR Kikugawa Station. Take the Shizutetsu bus for Hamaoka Eigyosho and get off at "Tomei Kikugawa". (Available for the bus stop "AEL Iriguchi" via Shiritsu Sogo Byoin)
- 0.8km from the Tomei Expressway Kikugawa I.C.

Domingo, 14 de fevereiro de 2021 14~15 h
(recepção às 13.30 h)

Teatro principal do Centro Cultural Ael
(Kikugawa shi Honjo 2488-2)

February 14, 2021 (Sun) 14:00-15:00
(Admission opens at 13:30)

Kikugawa Cultural Hall AEL Large Hall
(2488-2 Honjo, Kikugawa City)